



**நூலக நிறுவனம்  
மாதாந்த அறிக்கை  
ஏப்ரல் 2021**

**தொகுப்பு :**

றஞ்சுதமலர் நந்தகுமார் - பிரதம செயற்பாட்டு அலுவலகர்

முசாஜித் சப்னா - நிகழ்ச்சித்திட்ட முகாமையாளர்

மியூரி கஜேந்திரன் - எண்ணிம பாதுகாப்பு மற்றும் நூலக முகாமையாளர்

யன்சியா குணசேகரம் - எண்ணிம பாதுகாப்பு மற்றும் செயல்முறை துறைத்தலைவர்

பிலோஜினி பரராஜசிங்கம் - எண்ணிம நூலக மற்றும் ஆவணக துறைத்தலைவர்

பரதன் தியாகலிங்கம் - தொழில்நுட்ப கட்டமைப்பு மற்றும் அபிவிருத்தி துறைத்தலைவர்

பிரீத்தா உமாபாலன் - தொடர்பாடல் மற்றும் பொதுஜனதொடர்பு துறைத்தலைவர்

கணேசராஜா பாலபவன் - நிதிமனிதவள மற்றும் நிர்வாக துறைத்தலைவர்

**ஒப்புதல்:** ஆளுகை சபை - நூலக நிறுவனம்

**ஒப்புதல் திகதி:** 2021-05-08

## பொருளடக்கம்

### 0. ஆளுகை, கொள்கை மற்றும் வியூக திட்டமிடல் (GOVERNANCE, POLICY & STRATEGY)

- |                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 0.1 ஆளுகை சபை (Governance Board) | 6 |
| 0.2 Bricks Analysis Report       | 6 |

### 1. நிறுவன முகாமைத்துவம் மற்றும் செயல்பாடு (ORGANIZATIONAL MANAGEMENT & OPERATION)

- |   |    |
|---|----|
| 1.1 செயலாக்க முகாமைத்துவம் (Operational Management)       | 10 |
| 1.2 கூட்டுச் செயற்பாடுகள் (Partnerships & Collaborations) | 10 |
| 1.3 கிளைகளின் இற்றைகள் (Chapter Updates)                  | 10 |
| 1.4 நூலக நண்பர்கள் (Friends of Noolaham)                  | 11 |

### 2. செயற்றிட்டங்கள் (PROGRAMS & PROJECTS)

- |  |    |
|--|----|
| 2.1 பெண்கள் ஆவணகம் (Women Archive)   | 12 |
| 2.2 சுவடிகள் ஆவணப்படுத்தல் (Endangered Archives Programme)                                     | 13 |
| 2.3 நூலக சேகர அபிவிருத்தி திட்டம் 2021 ( Noolaham Digital Library Collection Development 2021) | 13 |
| 2.4 ஒலி நூல்கள் திட்டம் (Audio Books Project)  | 14 |
| 2.5 இலங்கையின் ஆரம்பகால தமிழ் படைப்புக்கள் (Early Tamil Works)                                 | 14 |
| 2.6 ஈவ்லின் இரட்ணம் நூலக எண்ணிம ஆவணப்படுத்தல் (Evelyn Ratnam Library Documentation)            | 14 |
| 2.7 வாசிகசாலை (Vaasihasalai )  | 14 |
| 2.8 திறந்த கல்வி வளங்கள் (Open Education Resource)   | 15 |
| 2.9 மலையக ஆவணகம் (Upcountry Archive)   | 15 |
| 2.10 முஸ்லீம் ஆவணகம் (Muslim Archive)  | 16 |
| 2.11 நூலக நன்கொடை ஆவணங்கள் எண்ணிமப்படுத்தல் (Digitization of Donated Documents)                | 16 |
| 2.12 உதயன் பத்திரிகைகளை ஆவணப்படுத்தல் (Jaffna Uthayan Newspaper Digitization)                  | 17 |

2.13 கிளிநொச்சி பிராந்திய ஆவணப்படுத்தல் (Kilinochi District - Regional Documentation)	17
2.14 புரட்டஸ்தாந்து ஆவணகம் (Jaffna Protestant Digital Archive)	17
2.15 இலங்கையில் சாதியம் (Caste in Sri Lanka)	18
2.16 ஆவணப்படுத்தல் செயல்முறையை ஆவணப்படுத்தல் (Documentation of Documentation process)	18
<b>3. எண்ணிம பாதுகாப்பு மற்றும் செயல்முறை (DIGITAL PRESERVATION &amp; PROCESSING)</b>	
3.1 எண்ணிம ஆவணவாக்கம் (Digital Preservation)	19
3.2 முதன்மைக் கோப்புக்கள் மற்றும் செயலிகள் காப்புப்படி (Backups)	20
<b>4.எண்ணிம நூலக மற்றும் ஆவணகம் (DIGITAL LIBRARY &amp; ARCHIVE)</b>	
4.1 எண்ணிம நூலகம் (Digital Library)	21
4.2 ஆவண அனுமதி முகாமைத்துவம் (Rights Management)	21
4.3 பல்லாடக ஆவணகம் (Multimedia Documentation)	21
4.4 பயனர் சேவைகள் (User Services)	22
4.5 உசாத்துணைச் சேவைகள் (Reference Services)	23
4.6 சேகர அபிவிருத்தி (Collections Development)	23
4.6.1 இரவல் தரப்பட்ட ஆவணங்கள் (Borrowed Documents)	24
4.6.2 நன்கொடையாக வழங்கப்பட்ட ஆவணங்கள் (Donated Documents)	25
<b>5.தொழில்நுட்ப கட்டமைப்பு மற்றும் அபிவிருத்தி (TECHNOLOGY INFRASTRUCTURE &amp; DEVELOPMENT)</b>	
5.1 தொழில்நுட்பம் (Technology)	26
<b>6. தொடர்பாடல் மற்றும் பொதுஜனதொடர்பு(COMMUNICATION, ADVOCACY &amp; PUBLIC RELATION)</b>	
6.1வலைப்பதிவுகள் (Websites)	26
6.2 தொடர்புகள் முகாமைத்துவ அமைப்பு (Contacts Management System)	27

**7. நிதிமனிதவள மற்றும் நிர்வாகம் (FINANCE, HUMAN RESOURCE & ADMINISTRATION)**

7.1 மனித வளங்கள் (Human Resources)	29
7.2 நன்கொடையாளர்கள் (Donors)	29
7.3 வரவு செலவு அறிக்கை (Financial Statement)	30

நூலக நிறுவனத்தின் 2021 ஏப்ரல் மாத ஆவணமாக்கல் செயற்பாடுகள் தொடர்பான தகவல்களை உங்களுடன் பகிர்ந்து கொள்வதில் மகிழ்ச்சியடைகின்றோம்.

**0. ஆளுகை, கொள்கை மற்றும் வியூக திட்டமிடல் (GOVERNANCE, POLICY & STRATEGY )**  
**0.1 ஆளுகை சபை (Governance Board)**

ஏப்ரல் மாதம் ஆளுகை சபைக் கூட்டம் 10.4.2021 அன்று நடைபெற்றது. ஆளுகை சபைக் கூட்ட அறிக்கை இணைக்கப்பட்டுள்ளது.

[GB Meeting Minutes 10.4.2021](#)

**0.2 Bricks Analysis Report**

Governance Board members	Noolaham Foundation Building 2021 Wall [ 8 ] -- Bricks [ 250 ]								Total [ 250 ]	Percentage [ in 100 % ]
	Regular finance	Process mentorship	Projects mentorship	Project the mentorship	Collaborate/Partnership	Project Sales/Project owner	Workshop Seminar Meetings Events	Active Volunteers(Mentors/Co-mentors )		
Shaseevan Ganeshanathan	30	8	1	0	5	8	0	4	56	20.44
Pathmanaba Iyer Rathina Iyer	33	2	3	0	1	0	0	0	39	14.23
Kopinath Thillainathan	11	6	2	1	1	2	0	2	25	9.12
Thiruvarangan Mahendran	0	2	0	3	0	1	0	0	6	2.19
Mayooranathan Ratnavelpillai	0	1	2	2	0	0	0	0	5	1.82
Sutharsan Srinivasan	1	2	0	0	0	0	0	0	3	1.10
Seran Sivananthamoorthy	0	2	0	0	0	0	0	0	2	0.73
<b>Grey Board Members</b>										
Thamilini Jothilingam	1	5	1	4	0	0	0	0	11	4.01
Prashanth Srinivasan	5	4	0	0	0	0	0	0	9	3.28

Sujevan Tharmaratnam	1	4	4	0	0	0	0	0	9	3.28
Mohamed Saakir Ibrahim	1	2	2	0	0	0	0	0	5	1.82
Prasad Chockalingam	0	4	1	0	0	0	0	0	5	1.82
Meera Bharathy	4	1	0	0	0	0	0	0	5	1.83
Thayanthan Thirunavukkarasu	3	1	1	0	0	0	0	0	5	1.82
Indraselvan Velu	0	1	1	0	0	0	0	0	2	0.73
<b>Potential Grey Board Members</b>										
<b>Multi Bricks Related Memers</b>										
Mark Balmforth	0	2	1	3	0	0	0	0	6	2.19
Theiveegan Panchalinam	5	1	0	0	0	0	0	0	6	2.19
Annogen Balakrishnan	2	1	1	0	0	0	0	0	4	1.46
Sarathanjali Manoharan	0	3	1	0	0	0	0	0	4	1.46
Sajeev Edward Selvarajah	0	4	0	0	0	0	0	0	4	1.46
Harishanth Thiraviyanathan	2	1	0	0	0	0	0	0	3	1.09
SK Vickneaswaran	2	1	0	0	0	0	0	0	3	1.09
Mario Aruthas	2	1	0	0	0	0	0	0	3	1.09
Thulanchanan Vivekananthan	0	2	0	0	0	0	0	0	2	0.73
Subakaran Balasubramaniam	1	0	1	0	0	0	0	0	2	0.73
<b>Process related members</b>										
Nalayini Indran	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0.36
Someetharan Sritharan	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0.36

<b>Process related members</b>										
Saravanan Komathi Nadarasa	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0.36
Suresh Subramaniam	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0.36
Kalainathan Duraisamy	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0.36
Saravanan Komathi Nadarasa	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0.36
Suresh Subramaniam	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0.36
<b>Chapter related members</b>										
Saravanan Komathi Nadarasa	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Suresh Subramaniam	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Kalainathan Duraisamy	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Saravanan Komathi Nadarasa	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Suresh Subramaniam	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Kalainathan Duraisamy	0	0	1	0	0	0	0	0	1	#DIV/0! !
Raveendran Kanagaratnam	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0.36
<b>Emeritus Board</b>										
Sanjayan Selvamanickam	18	2	0	0	0	1	0	0	21	7.53
Bavaharan Vanniyasingam	6	0	0	0	0	0	0	0	6	2.19
Natkeeran L Kanthan	0	0	0	0	2	1	0	1	4	1.46
Piratheepan Paramanathan	2	1	0	0	0	0	0	0	3	1.09



Ramanan Santhirasegaramoorthy	2	0	0	0	0	0	0	0	2	0.73
Guruparan Kumaravadivel	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0.36
Vinodh Rajan	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0.36
<b>Former Board</b>										
Eelanathan Puvanendran	Deceased									
Peer Mohamed Punniyameen	Deceased									
Srikanthaluxmi Arulanantham	Deceased									
Bharaneetharan Jeyachandra	Not Participated									
Sancheevi Sivakumar	Not Participated									
Mauran Muralitharan	Not Participated									
Ramanaish Kathiravelu	Not Participated									
	<b>132</b>	<b>69</b>	<b>31</b>	<b>13</b>	<b>9</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>274</b>	<b>#DIV/0!</b>

Bricks analysis

## 1. நிறுவன முகாமைத்துவம் மற்றும் செயல்பாடு (ORGANIZATIONAL MANAGEMENT & OPERATION)

### 1.1 செயலாக்க முகாமைத்துவம் (Operations Management)

#### 1.1.1 OTS, PP and Performance Analysis

செயன்முறைகள் மற்றும் திட்டங்கள் தொடர்பான முகாமைத்துவக் கூட்டங்கள் நடைபெற்ற முடிந்த விபரம்

நிறுவன முகாமைத்துவம் மற்றும் செயல்பாடு - 13.64%

1. செயற்றிட்டங்கள் - 33.33%
2. எண்ணிம பாதுகாப்பு மற்றும் நூலகம் - 100%
3. எண்ணிம நூலக மற்றும் ஆவணகம் - 40%
4. தொழில்நுட்ப கட்டமைப்பு மற்றும் அபிவிருத்தி - 33.33%
5. தொடர்பாடல் மற்றும் பொதுஜனதொடர்பு - 0%
6. நிதி மனிதவள மற்றும் நிர்வாகம் - 50%

### 1.2 கூட்டுச் செயற்பாடுகள் (Partnerships & Collaborations)

குறிப்பிட்ட அமைப்புகளுடன் நூலக நிறுவனமானது செயற்றிட்டங்கள் சார்ந்து கூட்டுச் செயற்பாடுகளை மேற்கொள்கின்றது.

- ஊடறு
- பிரித்தானிய நூலகம்
- ஈவ்லின் இரட்டணம் நூலகம்
- சிறகுகள் அமையம்
- மாத்தளை தமிழ் பட்டதாரிகள் சங்கம்
- மலையக மக்கள் மன்றம்
- விக்கிமீடியா பவுண்டேசன் (Wikimedia Foundation)
- இலண்டன் தமிழ் பெண்கள் அமைப்பு (London Tamil Women Organization)
- அரியாலை சங்கம் - கனடா / நோர்வே
- அயோத்தி நூலக சேவை (Ayothi Library Service)
- சிறுவர் கல்வி மேம்பாட்டு அமைப்பு (FACE)
- அல்பாயான் பவுண்டேசன் (Al Bayan Foundation - UK)
- விஷன்ஸ் குளோபல் எம்பவர்மென்ட் (Vision Global Empowerment)
- கிளி மக்கள் (Kili People)
- மலையகத் தமிழர் பண்பாட்டுப் பேரவை
- e- கல்வி (e- Kalvi Charity)
- லிட்டில் எயிட் (Little Aid)

### 1.3 கிளைகளின் இற்றைகள் (Chapter Updates)

Chapter Canada சார்பாக கலந்துரையாடல் நடைபெற்றது.

### 1.4 நூலக நண்பர்கள் (Friends of Noolaham)

நூலக நண்பர்கள் தொடர்பான விபரம் இணைக்கப்பட்டுள்ளது.

[Friends of Noolaham](#)

## 2. செயற்றிட்டங்கள் (PROGRAMS & PROJECTS)

ஏப்ரல் மாதத்தில் மொத்தமாக 14 செயற்றிட்டங்கள் நடைபெற்றுள்ளன. 19 பணியாளர்கள் செயற்றிட்டங்களில் ஈடுபட்டு வருகின்றார்கள். இம்மாதம் புரட்டஸ்தாந்து ஆவணகம் மற்றும் நூலக நன்கொடை ஆவணகம் தொடர்பான செயற்றிட்ட நடவடிக்கைகள் நடைபெறவில்லை.

இல.	செயற்றிட்டங்கள்	அடைவுகள் (சதவீதம்)	இணைப்பு
1	பெண்கள் ஆவணகம்	84.19	Women Archive(2019-2021) Reporting
2	சுவடிகள் ஆவணப்படுத்தல்		
	யாழ்ப்பாணம்	61.46	EAP 1260 (Jaffna) Reporting
	மட்டக்களப்பு	95	EAP 1260 (Batti) Reporting
3	ஒலி நூல்கள் திட்டம்	96.18	Audio Books Project Reporting
4	இலங்கையின் ஆரம்பகால தமிழ் படைப்புக்கள்	75	Munoor Aavanaham Project Reporting
5	ஈவ்லின் இரட்ணம் நூலக ஆவணப்படுத்தல்	95.76	Evelyn Ratnam Library Project Reporting
6	வாசிகசாலை	94.83	Vaasikasaalai Project Reporting
7	திறந்த கல்வி வளங்கள்	73.72	Open Educational Resources 2020 Project Reporting
8	மலையக ஆவணகம்	44.95	UpcountryArchive2020Project Reporting
9	முஸ்லீம் ஆவணகம்	59.22	MuslimArchive2020 Project Reporting
10	நூலக நன்கொடை ஆவணங்கள் எண்ணிமப்படுத்தல்	-	DonatedDocuments2020Project Reporting
11	உதயன் பத்திரிகைகளை ஆவணப்படுத்தல்	81.31	JaffnaUthayan Newspaper Digitization Project Reporting
12	கிளிநொச்சி பிராந்திய ஆவணப்படுத்தல்	55.17	Kilinochi District - Regional Documentation Project Reporting
13	புரட்டஸ்தாந்து எண்ணிம ஆவணகம்	-	Jaffna Protestant Digital Archive Project Reporting

14	இலங்கையில் சாதியம்	31.66	Caste in Sri Lanka Project Reporting
15	ஆவணப்படுத்தல் செயல்முறையை ஆவணப்படுத்தல்	93.3	Documentation of Documentation Process 2020 Project Reporting
16	நூலக சேகர அபிவிருத்தி திட்டம்		
	யாழ்ப்பாணம்	102.4	Collection Development 2021 Reporting
	மட்டக்களப்பு	70.21	Collection Development 2021 Reporting

Project Monthly Tracking sheet  
Project Financial Tracking

## 2.1 பெண்கள் ஆவணகம் - செ.தி 65

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்கள்	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	5	0	0
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	5	4	218
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	5	3	212
4	பெண் எழுத்துக்கள், ஆவணங்களை இனங்காணுதல்	40	37	-
5	வாய்மொழி வரலாற்றுக்கான சந்திப்புகள்	10	7	-
6	வாய்மொழி வரலாறுகள்	3	3	-
7	ஆளுமைகள்	10	11	-
8	புகைப்படங்கள்	-	-	-

**2.2 சுவடிகள் ஆவணப்படுத்தல் - செ.தி 70**

இல .	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	யாழ்ப்பாணம்	மட்டக்களப்பு
1	அரிய ஆணங்களை களஆய்வுகள் ஊடாக அடையாளம் காணுதல்	2	2	3
2	சுவடிகள், ஆவணங்கள் சேகரித்தல்	5	1 கட்டு	4 கட்டு
3	ஆய்வுத் தகவல்கள் சேகரிப்பு	-	-	-
4	சுவடிகள் துப்புரவு செய்தல்	2000	1872	3282
5	சுவடிகள் எண்ணிமப்படுத்தல்	2250	902	3920
6	சுவடிகளுக்கான அனுமதிகள்	-	-	5
7	மீதரவு (Metadata)	25	11	12
8	வாய்மொழி வரலாறுகள் பதிவுசெய்தல்	1	-	-

EAP 1260 (Jaffna) Reporting

EAP 1260 (Batti) Reporting

**2.3 நூலக சேகர அபிவிருத்தி திட்டம் - செ.தி 72**

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	100	141	12412
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	8500	128	9956
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	50	42	2534
	<b>மொத்தம்</b>		<b>311</b>	<b>24902</b>

## 2.4 ஒலி நூல்கள் செயற்றிட்டம் - செ.தி 73

நிலை	அத்தியாயங்கள்
ஒலித்தொகுப்பு	33
ஒலிப்பதிவு	30
சரிபார்த்தல்	33
பதிவேற்றல்	36

### Audio Books Project Reporting

## 2.5 இலங்கையின் ஆரம்பகால தமிழ் படைப்புக்கள் செயற்றிட்டம் - செ.தி 75

இல.	செயற்பாடுகள்	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	9	3375
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	0	0
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	0	0
	மொத்தம்	9	3375

### Munoor Aavanaham Project Reporting

## 2.6 ஈவ்லின் இரட்ணம் நூலக ஆவணப்படுத்தல் - செ.தி 78

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	125	72	7080
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	8500	65	6096
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	50	0	0
	மொத்தம்		137	13176

### Evelyn Ratnam Library Project Reporting

## 2.7 வாசிகசாலை செயற்றிட்டம் - செ.தி 79

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்		59	1424
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை		39	1138
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்		96	2200
	<b>மொத்தம்</b>		<b>194</b>	<b>4762</b>

#### Vaasikasaalai Project Reporting

#### 2.8 திறந்த கல்வி வளங்கள் செயற்றிட்டம் - செ.தி 80

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்		0	0
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை		0	0
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்		57	8130
	<b>மொத்தம்</b>		<b>57</b>	<b>8130</b>

#### Open Educational Resources 2020 Project Reporting

#### 2.9 மலையக ஆவணகம் செயற்றிட்டம்- செ.தி 82

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்கள்	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	-	0	0
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	4500	0	4052
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	-	0	0
4	வாய்மொழி வரலாற்றுக்கான சந்திப்புகள்		-	-

5	வாய்மொழி வரலாறுகள்	-	-	-
6	ஆளுமைகள்	20	0	-
7	புகைப்படங்கள்		-	-

#### Upcountry Archive 2020 Project Reporting

#### 2.10 முஸ்லீம் ஆவணகம் செயற்றிட்டம் - செ.தி 83

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	30	18	2110
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	8500	32	2930
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	15	0	0
	<b>மொத்தம்</b>		<b>50</b>	<b>5040</b>

#### Muslim Archive 2020 Project Reporting

#### 2.11 நூலக நன்கொடை ஆவணங்கள் எண்ணிமப்படுத்தல் - செ.தி 85

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	5	0	0
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	5	1	180
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	5	2	504
	<b>மொத்தம்</b>		<b>3</b>	<b>684</b>

#### Donated Documents 2020 Project Reporting

#### 2.12 உதயன் பத்திரிகைகளை ஆவணப்படுத்தல் - செ.தி 86

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
-----	--------------	----------------	----------------------	-----------



1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்		216	47927
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை		71	1708
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்		72	1373
	<b>மொத்தம்</b>		<b>359</b>	<b>51008</b>

### Jaffna Uthayan Newspaper Digitization Project Reporting

#### 2.13 கிளிநொச்சி ஆவணகம்

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்கள்	பக்கங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	50	53	3214
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	7200	42	3468
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	25	0	0
4	வாய்மொழி வரலாற்றுக்கான சந்திப்புகள்	10	5	
5	வாய்மொழி வரலாறுகள்	3	1	
6	ஆளுமைகள்	5	0	
7	புகைப்படங்கள்	50	20	
8	நூலக வலைத்தளத்திலுள்ள இதழ்களில் காணப்படும் சாதியம் சார்ந்த விடயங்களை இனங்காணுதல்	-	-	

### Kilinochi District - Regional Documentation Project Reporting

#### 2.14 புரட்டஸ்தாந்து ஆவணகம்

இல.	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	பக்கங்கள்
-----	--------------	----------------	----------------------	-----------

1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்		0	0
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை		0	0
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்		0	0
	மொத்தம்		0	0

#### Jaffna Protestant Digital Archive Project Reporting

#### 2.15 இலங்கையில் சாதியம் - செ.தி 89

இல	செயற்பாடுகள்	மாதாந்த இலக்கு	ஆவணங்கள்
1	பட்டியல் இடப்பட்ட ஆவணங்கள்	-	-
2	எண்ணிமப்படுத்தப்பட்ட ஆவணங்களின் எண்ணிக்கை	-	-
3	பதிவேற்றப்பட்ட ஆவணங்கள்	-	-
4	வாய்மொழி வரலாற்றுக்கான சந்திப்புகள்	-	-
5	வாய்மொழி வரலாறுகள்	2	-
6	ஆளுமைகள்	3	1
7	புகைப்படங்கள்	3	-
8	நூலக வலைத்தளத்திலுள்ள இதழ்களில் காணப்படும் சாதியம் சார்ந்த விடயங்களை இனங்காணுதல்	150	30

#### Caste in Sri Lanka Project Reporting

#### 2.16 ஆவணப்படுத்தல் செயல்முறையை ஆவணப்படுத்தல் - செ.தி 90

உள்ளடக்கம்	ஆவணப்படுத்தல்
ஒலிப்பதிவு	0
சரிபார்த்தல்	5
பதிவேற்றல்	5

### 3. எண்ணிம பாதுகாப்பு மற்றும் செயல்முறை (DIGITAL PROCESSING & PRESERVATION)

#### 3.1 எண்ணிம ஆவணவாக்கம் (Digital Preservation)

பின்வரும் பகுதி நூலக நிறுவனத்தினால் இந்த மாதம் எண்ணிமப்படுத்தப்பட்டு, எண்ணிம முறையில் பாதுகாக்கப்பட்ட ஆவணங்கள் தொடர்பான விபரங்களைக் கொண்டிருக்கிறது.

மின்வருடல்	ஆவணங்கள்	பக்கங்கள்		
		இலக்கு	அடைவு	சதவீதம்
யாழ்ப்பாணம்	318	35,000	20,310	58.03
மலையகம்	0	9000	0	0
கிளிநொச்சி	45	9000	3,878	43.09
மட்டக்களப்பு	64	18000	7,556	41.98
மொத்தம்	427	71000	31,744	44.71

இவற்றில்,

		யாழ்ப்பாணம்	மலையகம்	கிளிநொச்சி	மட்டக்களப்பு	மொத்தம்
சரிபார்க்கப்பட்டது	ஆவணங்கள்	335	0	20	27	382
	பக்கங்கள்	20,010	0	2,440	4,300	26,750
பக்கம் தவறியது	ஆவணங்கள்	35	0	0	1	36
	பக்கங்கள்	1,306	0	0	310	1,616
தரமேம்படுத்தியது	ஆவணங்கள்	0	0	0	0	0
	பக்கங்கள்	0	0	0	0	0
பக்கம் சிதைந்தது	ஆவணங்கள்	6	0	0	0	6
	பக்கங்கள்	700	0	0	0	700
மீள்வருடப்பட்டது	ஆவணங்கள்	0	0	1	2	3
	பக்கங்கள்	0	0	200	188	388

வலைத்தளத்தி ல் அடங்காதவை	ஆவணங் கள்	0	0	0	0	0
	பக்கங்கள்	0	0	0	0	0

### 3.2 முதன்மைக் கோப்புக்கள் மற்றும் செயலிகள் காப்புப்படி (Backups)

83601-84000 வரையான ஆவணங்கள் சரிபார்க்கப்பட்டு 3 வன்தட்டுக்களில் காப்புப்படி எடுக்கப்பட்டுள்ளது. (Noolaham)

341 ஆவணங்கள் சரிபார்க்கப்பட்டு 3 வன்தட்டுக்களில் காப்புப்படி எடுக்கப்பட்டுள்ளது. (Aavanaham)

7438 ஆவணங்கள் சரிபார்க்கப்பட்டு 3 வன்தட்டுக்களில் காப்புப்படி எடுக்கப்பட்டுள்ளது. (Suvadi)

22 ஆவணங்கள் சரிபார்க்கப்பட்டு 2 வன்தட்டுக்களில் காப்புப்படி எடுக்கப்பட்டுள்ளது. (Extra documents)

#### 4. எண்ணிம நூலக மற்றும் ஆவணகம் (DIGITAL LIBRARY & ARCHIVE)

##### 4.1 எண்ணிம நூலகம் (Digital Library)

	இலக்கு	அடைவு	சதவீதம் (%)
நூலக வலைத்தளத்தில் பட்டியல் இணைக்கப்பட்டவை	400	415	103.75%
நூலக வலைத்தளத்தில் கட்டுரை இணைக்கப்பட்டவை	400	243	60.75%
நூலக வலைத்தளத்தில் பதிவேற்றப்பட்டவை	400	460	115.00%

##### 4.2 பல்லுடக ஆவணகம் (Multimedia Documentation)

ஆவணகம் (aavanaham.org) வலைத்தளத்தில் ஏப்ரல் மாதத்தில் கீழ்வரும் விடயங்கள் இணைக்கப்பட்டுள்ளன.

மொத்த ஆவணங்கள்	இலக்கு	அடைவு	சதவீதம்
கல்வி வளங்கள்	300	297	96.03%
ஒலி நூல்கள்	55	49	87.04%
எண்ணிம எழுத்தாவணங்கள்	80	75	93.75%
குறுங்கால ஆவணங்கள்	70	61	87.01%
படங்கள் சேகரம்	5	4	80%
ஒவியங்கள் சேகரம்	3	2	80%
கையெழுத்து ஆவணங்கள்	0	0	0
ஒலிச் சேகரம்	0	0	0
காணொளிகள் சேகரம்	0	0	0

##### 4.3 ஆவணவாக்க அனுமதிகள் (Rights Management)

ஏப்ரல் மாதத்தில் கீழ்வருவோர் தமது வெளியீடுகளை ஆவணமாக்குவதற்கான அனுமதியினை பதிவு செய்துள்ளனர்.

உள்ளடக்கப் பங்களிப்பாளர்கள் (Content Contributors)	அனுமதி ( Permission )	எண்ணிக்கை
கருணாகரன் பென்சியா	விதியோடு விளையாடாதே	1

கண்டாவளை கவிராயர்	கந்தக் கோட்டை மான்மியம், கரைச்சி பள்ளு, கோபுர வாயில், அமுதசுரபி	4
பூநகரி பிரதேச சபை	பல்லவம் 01, 02, 03 , பூங்கதிர் 04, 05, 06, 07 , முத்தொளி 01	3
பூநகரி பிரதேச செயலகம்	2011 -2019 பூந்துணர் நறுவம், தாலவிலாசம் கவிதைத்தொகுப்பு, இசையும் வாழ்வும், பூநகரி கூத்துக் கலைக் காவலர்கள், ஈழவாடை , பூமியில் ஒரு புதையல்	6
பொன்னையா தில்லைநாதன்	நினைவழியா நினைவுகள், கிளை தவறிய இலைகள், உண்மைகள் ஊமையாவதில்லை	3
கிளி/ கிளிநொச்சி மகாவித்தியாலயம்	ஆரம், கிளிநொச்சி நகரமயமாக்கல், 2013ம் ஆண்டு பாடசாலை செயற்பாடு, உய்த்தறிமலர் 01, 03 , புலமைப் பரிசில் பாராட்டு விழா 2018, 2020 , Sports Meet 2018, Battle of vanni , பரிசளிப்பு விழா 2017, 2018, 2019	8
விசுவமடு திறன் மேம்பாட்டு மையம்	காற்றோடு போகாமல், முகவரி அறியா முகவரி ஒன்றிற்காய், விதியே விளையாடாதே, ஒரு பூவின் மடல், மீள் நினைவுகள், முல்லைக் கவிதைகள், தர்மபுரம் பொன்விழா மலர்	7
ஜெயந்தன் ரமேஸ்	கனகாம்பிகை குடமுழுக்கு பெருவிழா, படிகவிழா	2

#### 4.4 பயனர் சேவைகள் (User Services)

எண்ணிம நூலகம் மற்றும் ஆவணகம் பயன்பாடு

	நூலகம்	ஆவணகம்
பயனர்கள்	37,828	903
புது பயனர்கள்	29,613	742
முன்னைய பயனர்கள்	57,100	1,676
புது பயனர்கள் வீதம்	151.00%	186.00%
பார்வையிடப்பட்ட பக்கங்கள்	401,555	22,325
சராசரி நேரம்	0:04:17	0:08:22
முதற்பக்க வெளியேறுதல் வீதம்	51.60%	39.02%

#### 4.5 உசாத்துணைச் சேவைகள் (Reference Services)

உசாத்துணைச் சேவை வேண்டுகோள்கள் எமக்கு கிடைக்கப்பெற்றன. 21 பேருக்கு எம்மால் உதவக் கூடியதாக இருந்தது. இந்த மாதம் ஆய்வாளர் ,ஆசிரியர்கள், மாணவர்கள் உட்பட்ட பல்துறைகளைச் சார்ந்தவர்களுக்கு நாம் உசாத்துணைச் சேவைகளை வழங்கினோம்.

#### 4.6 சேகர அபிவிருத்தி (Collections Development)

பின்வரும் ஆவணச் சேகரிப்பாளர்கள் நூலக நிறுவனத்துக்கு ஆவணங்களை இரவல் தந்தும், அவற்றை நூலக அலுவலகத்துக்கு எடுத்து வந்தும் உதவியுள்ளனர்.

ஆவணச் சேகரிப்பாளர்	எடுத்துத் தந்தவர்	தந்த ஆவணங்கள் எண்ணிக்கை	ஆவணப்படுத்தப்பட்டவை	மீதி ஆவணங்கள்
அரசடி பொது நூலகம்	டேனிக்கா தயாளன், காவியா சிவகுமார்	1	1	0
அரசடி பொது நூலகம்	டேனிக்கா தயாளன், காவியா சிவகுமார்	10	10	0
ஈவ்லின் இரத்தினம் நூலகம்	சப்னா இக்பால்	72	57	15
கண்டாவளை கவாராயர்	திவாகர் வசந்தகுமார்	1	1	0
கவிக் கோ வெல்லவூர்க் கோபால்	பத்திநாதன் கமலநாதன்	6	4	2
கிளி/கிளிநொச் சி மகா வித்தியாலயம்	திவாகர் வசந்தகுமார்	13	5	8
கொக்குவில் நூலகம்	தர்சிகா ரமணாகரன்	9	13	4
மொஹமட் சாஹிர்	புவனகாந்தன் புவனேந்திரராசா	11	8	3
சிறிதரன்	டேனிக்கா தயாளன்	3	3	0
சிவஜோதி	திவாகர் வசந்தகுமார்	2	0	0
சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	1	0	0
திக்குவல்லை கமால்	சப்னா இக்பால்	2	2	0
திவாகர் வசந்தகுமார்	திவாகர் வசந்தகுமார்	3	1	2
துரைசிங்கம் அரியதுரை	ஜதீபன் தவராசா	1	1	0

தொடர்பகம்	சப்னா இக்பால்	147	89	58
பத்திநாதன் கமலநாதன்	பத்திநாதன் கமலநாதன்	6	5	1
பூநகரி பிரதேச சபை	திவாகர் வசந்தகுமார்	8	8	0
பூநகரி பிரதேச செயலகம்	திவாகர் வசந்தகுமார்	21	9	12
பூநகர் பொன் தில்லைநாதன்	திவாகர் வசந்தகுமார்	1	0	0
மத்திய நூலகம் விசுவமடு சனசமூக நிலையம்	திவாகர் வசந்தகுமார்	3	3	0
யனகா நீக்கலஸ்	திவாகர் வசந்தகுமார்	4	1	3
லிபாரா நிறுவனம்	திவாகர் வசந்தகுமார்	3	0	0
விழுது நிறுவனம்	திவாகர் வசந்தகுமார்	1	0	0

**4.7 அன்பளிப்பாக வழங்கப்பட்ட ஆவணங்கள் (Donated Documents)  
ஏப்ரல் மாதத்தில் அன்பளிப்பாக வழங்கப்பட்ட ஆவணங்களின் விபரம்**

ஆவணச் சேகரிப்பாளர்	எடுத்துத் தந்தவர்	அலுவலக ம்	எண்ணி க்கை	ஆவணப்படுத்தப் பட்டவை	மீதி ஆவணங் கள்
கவிக் கோ வெல்லூர்க் கோபால்	பத்திநாதன் கமலநாதன்	மட்டக்கள ப்பு	5	4	1
சப்னா இக்பால்	சப்னா இக்பால்	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
சிவசண்முக ராஜா, சே.	சிவசண்முக ராஜா, சே.	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
சிவஞானரா ஜா	சிவஞானரா ஜா	யாழ்ப்பா ணம்	4	0	0
சிவராஜா, வீ.	தபால்	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	யாழ்ப்பா ணம்	2	2	0



சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
தபால்	சப்னா இக்பால்	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
தபால்	பாலபவன்	யாழ்ப்பா ணம்	1	1	0
நூலக நிறுவனம்	சுஜீவன் தர்மரத்தினம்	யாழ்ப்பா ணம்	5	4	1
நூலக நிறுவனம்	சோபன் ரவிச்சந்திரன்	யாழ்ப்பா ணம்	7	7	0
நூலக நிறுவனம்	ஜனதா புஸ்பராசா	யாழ்ப்பா ணம்	17	5	12
நூலக நிறுவனம்	பிரீத்தா உமாபாலன்	யாழ்ப்பா ணம்	64	56	8
நூலக நிறுவனம்	பிலோஜினி	யாழ்ப்பா ணம்	7	7	0

## 5. தொழில்நுட்ப கட்டமைப்பு மற்றும் அபிவிருத்தி (TECHNOLOGY INFRASTRUCTURE & DEVELOPMENT)

### 5.1 தொழில்நுட்பம் (Technology)

இம் மாதம்,

நூலக நண்பர்களுக்கு வரவேற்புக் குறிப்பு தானியக்க முறை மூலம் அனுப்பப்பட்டது.

உள்கட்டமைப்புப் பணிக்கள்	இந்த மாத நிலைமை
IT Infrastructure Management ( IT Engineer )	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
- G-suit implementation	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
- Logistic related works/ Electric equipment	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன

செயலிகள்	இந்த மாத நிலைமை
- Watermark in server	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
-Backup	
- www.noolaham.org (Website / Database)	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
- www.noolahamfoundation.org (Website)	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
- www.aavanaham.org (Objects)	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன
- Noolaham Foundation Mediawiki (Website)	இற்றைப்படுத்தப்பட்டன

**6. தொடர்பாடல் பரிந்துரைமற்றும் பொதுஜனதொடர்பு (COMMUNICATION, ADVOCACY & PUBLIC RELATION)**

**6.1 வலைப்பதிவுகள்**

தொடர்பாடல் முறைகள்	கிழமை 1	கிழமை 2	கிழமை 3	கிழமை 4
சமூகவலைத்தளங்களில் தரவுகள் இற்றைப்படுத்தல் Posts on fb / twitter / instagram / Whatsapp / Mastodon	ஆம்	இல்லை	இல்லை	ஆம்
வலைப்பூ (Blogs)	இல்லை	இல்லை	இல்லை	இல்லை
பின்னூட்டல்	இல்லை	இல்லை	இல்லை	இல்லை
நூலக சமூகத்திடம் இருந்து தகவல் பெறல்	பெறப்பட்டது	பெறப்பட்டது	பெறப்பட்டது	பெறப்பட்டது
நூலக நிறுவன வலைத்தளத்தில் இற்றைப்படுத்தல்	இல்லை	இல்லை	இல்லை	இல்லை
தகவல்தொடர்பாடல் செயல்படுத்தல் மற்றும் மூலோபாய திட்டம்	இல்லை	இல்லை	இல்லை	இல்லை
மீடியாவிக்கியில் தரவுகள் இற்றைப்படுத்தல்	இல்லை	இல்லை	ஆம்	இல்லை
ஆவணஉரிமையாளர் அனுமதி பெறல்	-	-	-	-

**6.1.1 செய்திகளில்/நிகழ்வுகளில் நூலகம்**

ஊடகத்தின் பெயர்	செய்தி விடயம்	விளைவு	திகதி
ரொப்யொப் (Topjobs)	ஆராய்ச்சி முகாமையாளர் பதவி வெற்றிடம்	சமூகவலைத்தளங்களில் மூலம் - 12 ரொப்யொப் - 2 நூலக மின்னஞ்சல் - 8	12/4/2021- 22/4/2021

**6.2 தொடர்புகள் முகாமைத்துவ அமைப்பு (Contacts Management System)  
நூலக செயற்பாடுகளுக்கு பங்கெடுத்த தன்னார்வலர்கள் விபரங்கள்**

பெயர்	செயற்றிட்டம்	பங்களிப்பு
ஆரபி சிவசிதம்பரம்	ஒலிநூல்கள்	எடுத்துரைநர்
சப்னா இக்பால்	ஒலிநூல்கள்	எடுத்துரைநர்

பரதன் தியாகலிங்கம்	ஒலிநூல்கள்	எடுத்துரைஞர்
கோபிகா கற்பகநாதன்	ஒலிநூல்கள்	எடுத்துரைஞர்
சிவகுமார் சிவகஜன் (சிறகுகள்)	ஆவணகம்	ஆவணகம் பதிவேற்றல்
திசாளினி பற்குணாநந்தன் (சிறகுகள்)	ஆவணகம்	தரவு சரிபார்ப்பு
தர்சினி சிவராசா (சிறகுகள்)	ஆவணகம்	தரவு சரிபார்ப்பு
ரவிச்சந்திரன் சோபன் (சிறகுகள்)	ஆவணகம்	ஆவண சேகரிப்பு
அனிபா முஹம்மது முர்ஷித்	முஸ்லீம் ஆவணகம்	புத்தக சேகரிப்புக்கு ஒழுங்கமைத்தல்
அ.வ.அஸ்லம்	முஸ்லீம் ஆவணகம்	புத்தக சேகரிப்பு
இர்பான் இக்பால்	முஸ்லீம் ஆவணகம்	மென்பிரதி தந்தமை
சிஹாப் ஆகில்	முஸ்லீம் ஆவணகம்	புத்தக சேகரிப்பு
கந்தசாமி கேதிசன்	EAP (மட்டக்களப்பு)	சுவடி வாசிப்பவர்
குமாரசாமி சண்முகம்	EAP (மட்டக்களப்பு)	சுவடி வாசிப்பவர்
சரஸ்வதி வல்லிபுரம்	EAP (யாழ்ப்பாணம்)	சுவடி வழங்கியவர்
சிவச்சந்திரன் சிதம்பரப்பிள்ளை	EAP (யாழ்ப்பாணம்)	சுவடி வழங்கியவர்
வசந்தா விக்கினேஸ்வரன்	EAP (யாழ்ப்பாணம்)	சுவடி வழங்கியவர்

## 7. நிதிமனிதவள மற்றும் நிர்வாகம் (FINANCE, HUMAN RESOURCE & ADMINISTRATION)

### 7.1 மனித வளங்கள் (Human Resources)

#### 7.1.2 நூலகப் பணியாளர்களின் திறன் அபிவிருத்தி சார்ந்த செயற்பாடுகளின் விபரம்

பணியாளர்களுக்கான தலைமைத்துவப் பயிற்சி 2 நாட்கள் தலா 2 மணி நேரம் நிகழ்த்துகை (Presentations) நடைபெற்றன. பணியாளர்கள் 6 குழுக்களாக பிரிக்கப்பட்டு, 6/4/2021 அன்று 3 குழுக்களும், அடுத்த 3 குழுக்களும் 20/4/2021 அன்று நடைபெற்றன.

#### 7.1.3 பணியாளர்களின் மாதாந்த கூட்டம் விபரம்

இம்மாதத்துக்கான மாதாந்த பணியாளர் கூட்டம் ஏப்ரல் மாதம் 21ஆம் திகதி நடைபெற்றது. அக்கூட்டத்திற்கான அறிக்கை இணைக்கப்பட்டுள்ளது. பணியாளர் கூட்ட அறிக்கை - ஏப்ரல்

### 7.2 நிதி நன்கொடையாளர்கள் (Finance Donors)

இந்த மாதம் 178 நன்கொடையாளர்கள் மூலம் ரூபா 1,582,563.66 நன்கொடையாக கிடைக்கப்பெற்றது.

அவ்வகையில் பின்வருவோர் நூலக நிறுவனச் செயற்பாடுகளுக்கு உறுதுணையாக இருந்துள்ளார்கள்.

நன்கொடையாளர்கள் விபரம்	தொகை (இலங்கை ரூபாவில்)
நூலகம் - இலங்கை	26,132.00
நூலகம் - அமெரிக்கா	395,000.00
நூலகம் - நோர்வே	33,420.00
நூலகம் - இங்கிலாந்து	976,275.26
நூலகம் - சிங்கப்பூர்	61,292.70
நூலகம் - சுவீஸ்லாந்து	102,875.00
பிருதிவிராஜ் குலசிங்கம்	10,000.00
அம்பிகைபாகன் ஞாபகார்த்த நன்கொடை	100,000.00
நூலகம் - செயற்திட்டம்	331,347.00
<b>மொத்த வரவு</b>	<b>1,582,563.66</b>

### நன்கொடையாளர் விபரம்

### 7.3 வரவு செலவு அறிக்கை (Expenditure details)

செலவு விபரம்	தொகை (இலங்கை ரூபாவில்)	தொகை (இலங்கை ரூபாவில்)
மேல்நிலைச்செலவுகள்		489,044.00
ஆளணிக்கொடுப்பனவு	437,044.04	
வங்கி கட்டணங்கள்	2,000.00	
கணக்காய்வு அறிக்கை கொடுப்பனவு	0.00	
வாடகை	50,000.00	
பணியாளர்கள் திறன்விருத்தி மேம்பாடு	0.00	
செயல்பாட்டு செலவுகள்		121,225.00
மின்சாரம்	11,364.9	
அச்சிடுதல்	25,245.78	
தொலைபேசி மற்றும் இணையம்	25,102.65	
Physical archive Part PMT		
பயணம் மற்றும் போக்குவரத்து		
அஞ்சல்	4,745.00	
உபசரணைச் செலவு	14,468.00	
காப்பகங்களுக்கான செலவு	27,235.00	
அலுவலக பராமரிப்பு	6,465.00	
உபகரண செலவு	6,599.00	

மூலதன செலவுகள்		170,000.00
வன்தட்டுக்கள்		
மின்வருடி	30,000.00	
கணினிகள்	140,000.00	
தொழில்நுட்பக்கருவிகள்	0.00	
தளபாடங்கள்	0.00	
செயற்றிட்டச் செலவுகள்		539,965.64
EAP 1260 செயற்றிட்டம் (LK14:L19)	169,578.14	
விஷன்ஸ் குளோபல் எம்பவர்மென்ட்	45,400.00	
முஸ்லிம் ஆவணகம் செயற்றிட்டம்	34,625.00	
திறந்த கல்வி வளங்கள் செயற்றிட்டம்	47,700.00	
வாசிகசாலை செயற்றிட்டம்	11,925.00	
ஒலி நூல்கள் செயற்றிட்டம்	34,750.00	
கிளிநொச்சி பிராந்திய ஆவணப்படுத்தல்	67,375.00	
மலையக ஆவணகம் செயற்றிட்டம்	19,787.50	
ஈவ்லின் இரட்ணம் செயற்றிட்டம்	38,875.00	
பெண்கள் ஆவணகம்	34,750.00	
இலங்கையில் சாதியம்		

உதயன் ஆவணப்படுத்தல்	35,200.00	
<b>மொத்தச்செலவு</b>		<b>1,320,235.00</b>

இலாப நோக்கற்று இயங்கும் நூலக நிறுவனம் கொடையாளர்களின் நன்கொடையிலேயே இயங்கி வருகின்றது. அவ்வகையில் நன்கொடை வழங்கிய அனைவருக்கும் எமது நன்றிகள். தொடர்ந்தும் எம் பணிகளுக்கு உதவ வேண்டும் என்று கேட்டுக் கொள்கிறோம்.

**நன்றி,  
நூலக நிறுவனம்**